



**CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
VILLE DE CAP-CHAT**

**PROCÈS-VERBAL** de la **SÉANCE EXTRAORDINAIRE** des membres du Conseil municipal de la Ville de Cap-Chat, tenue à la salle Olivier-Gagnon de l'Hôtel de Ville Louis-Roy, à 15h30, le 6<sup>ième</sup> jour de juillet 2016.

**ÉTAIENT PRÉSENTS :**     **Judes Landry, maire**  
Pierre-Yves Lévesque, conseiller du district # 1  
Régis Soucy, conseiller du district # 2  
Richard Émond, conseiller du district # 4  
Sébastien Landry, conseiller du district # 5  
Louis-Seize Sergerie, conseiller du district # 6

**ÉTAIENT ABSENTS :**     Simon Landry, conseiller du district # 3  
Marielle Émond, trésorière

**ÉTAIT AUSSI PRÉSENT :**   Keven Gauthier, directeur général et greffier

Tous formant quorum sous la présidence de Monsieur le Maire, Judes Landry, la séance est ouverte à 15h30.

**La présente séance a pour but la prise en considération des sujets suivants, à savoir :**

1. **RÉS. Adoption de l'ordre du jour.**
2. **RÉS. Autoriser une demande d'étude de faisabilité pour les changements de réfrigérants au Centre sportif Claude-Jourdain / Surplus acc.**

**PÉRIODE DE QUESTIONS**

**RÉS.27.07.16**

**ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

Il est proposé par **PIERRE-YVES LÉVESQUE** et résolu à l'unanimité que l'**ORDRE DU JOUR** soit et est adopté tel que présenté.

**ADOPTÉ**

**RÉS.28.07.16**

**AUTORISER UNE DEMANDE D'ÉTUDE DE FAISABILITÉ POUR LES CHANGEMENTS DE RÉFRIGÉRANTS AU CENTRE SPORTIF CLAUDE-JOURDAIN / SURPLUS ACC.**

**CONSIDÉRANT** l'existence d'un Programme de soutien pour le remplacement ou la modification des systèmes de réfrigération fonctionnant aux gaz R-12 ou R-22 dans les arénas et centres de curling;

**CONSIDÉRANT QUE** nos installations de l'aréna, Centre sportif Claude-Jourdain, répondent aux normes dudit Programme de soutien;

**CONSIDÉRANT QUE** les travaux de changements de réfrigérants sont admissibles dans le cadre du Volet 1 du programme visé;



**CONSIDÉRANT QUE** pour le dépôt d'une demande d'aide financière dans le cadre dudit programme, la municipalité doit joindre à celle-ci une étude de faisabilité;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par **SÉBASTIEN LANDRY** et unanimement résolu que la Ville de Cap-Chat :

- **AUTORISE** la confection d'une étude de faisabilité pour le remplacement ou la conversion du système de réfrigération;
- **MANDATE** la firme d'experts de gré à gré après l'obtention d'au moins deux estimés;
- **AUTORISE** le maire et le directeur général, à signer pour et au nom de la municipalité, tous les documents inhérents à ladite étude de faisabilité.

Il est, de plus, résolu que les coûts relatifs à l'étude de faisabilité pour le remplacement ou la conversion du système de réfrigération soient prélevés au surplus accumulé.

**ADOPTÉ**

### **PÉRIODE DE QUESTIONS**

Il est 15h40 et il est proposé par **RÉGIS SOUCY** que l'assemblée soit et est levée.

---

**JUDES LANDRY**  
**MAIRE**

---

**KEVEN GAUTHIER**  
**DIRECTEUR GÉNÉRAL ET GREFFIER**